

8 ta' Marzu, 1996

Imħallfin:-

S.T.O. Joseph Said Pullicino B.A.(Hons.), LL.D. - President
Onor. Carmel A. Agius B.A., LL.D.,
Onor. Noel V. Arrigo LL.D.

Carmel Manicaro

versus

Joseph Zahra

Bejgh ta' Vettura - Htiega ta' Skrittura - Evazjoni tal-Boll

Biex legalment ikun hemm il-bejgh ta' vettura jehtieg li dan il-bejgh ikun sar permezz ta' skrittura.

Jidher li l-attur kellu l-intenzjoni li jbiegh vettura lill-konvenut b' mod li jkun evitat li jhallas il-boll fuq it-trasferiment.

Il-konvenut mhux biss issottoskriva ghal din l-evazjoni tal-fisco imma effettivament attwaha. Hu ovvju allura li japplika l-principju fundamentali li hadd ma jista' jiehu vantagg mit-turpitudni tieghu stess.

Dan apparti l-konsegwenza legali li jekk l-evazjoni tal-boll tinfiċċja l-att sal-punt li tirrendih null u għalhekk l-obbligazzjoni ma tohloq l-

ebda effetti fil-ligi, hu ovvju li f'sitwazzjoni simili kollox ghandu jirriverti ghall-posizzjoni li kienet qabel ma sehħ il-kuntratt inficċjat.

Il-Qorti:-

L-attur qed jirreklama minghand il-konvenut il-hlas ta' ammont ta' Lm1,500 b'din iċ-ċitazzjoni:

"L-attur ippremetta illi l-appellant konvenut ghandu jħallsu somma ta' elf u hames mitt lira Maltija (Lm1,500) bilanċ minn somma akbar, prezz ta' vettura *Dutch Truck with Telescopic Hiup* numru ta' registrazzjoni C-1621, mibjugha u kkonsenjata;

Il-konvenut eċċepixxa illi l-ammont mitlub mill-attur mhux dovut peress illi l-konvenut ma xtara l-ebda *truck* minghand l-attur;

Il-Prim'Awla tal-Qorti Ċivili b'sentenza tal-25 ta' Jannar, 1993 ċaħdet l-eċċezzjonijiet tal-konvenut u laqgħet it-talbiet attriċi u konsegwentement ikkundannat lill-konvenut appellant iħallas lill-attur appellat is-somma ta' Lm1,500 u l-ispejjeż;

Omissis;

Il-persuni involuti li taw il-hajja lill-fatti meritu tal-kawża huma f'din l-ordni:

Joseph Darmanin - għas-soċjeta' D & A Co. Ltd. li kienet proprjetarja ta-*Truck Dodge* li riedet tbiegħ;

John Bonnett - sensal imqabba minn Darmanin biex isib il-

bejgh tat-*truck* u li sab lill-attur biex jixtrih;

Carmel Manicaro - l-attur, li ftiehem li jixtri t-*truck* minghand Darmanin u li ddecieda li jixtrih bin-nifs kif ftehm. Infatti Bonnett kien jircievi l-pagamenti minghand l-attur;

Joseph Zahra - il-konvenut, li skond l-attur "xtara" it-*truck* minghandu. Hu pero', jippretendi li l-attur kien biss sensal fin-negozju meta xtara t-*truck* u dana bejnu u bejn Joseph Darmanin;

Kif sewwa innotat l-Ewwel Qorti, fis-sentenza taghha, hemm divergenza enormi bejn it-tezi ta' l-attur u dik tal-konvenut. Filwaqt li l-attur jippretendi li huwa biegh lill-konvenut it-*truck* bil-prezz ta' Lm1,700 (elf u seba' mitt lira Maltija) li minnhom tab biss Lm200 (mitejn lira Maltija) akkont, il-konvenut qed jichad dan kollu u jsostni li huwa qatt ma xtara xejn minghand l-attur. Il-Qorti ezaminat il-provi prodotti u waslet ghall-konvinciment, kif ukoll waslet l-Ewwel Qorti, illi l-versjoni ta' l-attur appellat hi ferm aktar attendibbli u kredibbli. Dan avolja ma kellhiex il-vantagg bhall-Ewwel Qorti li tisma' x-xhieda *viva voce* u tapprezza l-komportament taghhom fil-pedana tax-xhieda;

Tinnota biss is-segweni:

Omissis;

Bilfors il-Qorti trid tikkonkludi - kif gustament ikkonkludiet l-Ewwel Qorti illi l-appellant arrikkixxa ruhu indebitament a skapitu tal-konvenut;

L-appellant jipprova jsib rifugju u difiza ghad-domanda ghall-

pagament ta' l-ammont minnu dovut f'argument legali. Isostni li l-bejgħ tat-*truck* mill-appellant - jekk sar - kien null u mingħajr effett fil-liġi *ghax* dan il-bejgħ kien jirrikjedi *ad validitatem* il-formalita' ta' l-iskrittura. "Haga li ma sarix u ma gietx ippruvata". Anke hawn, pero', l-appell huwa insostenibbli;

Jigi nnotat:

Hu minnu illi biex ikun hemm legalment il-bejgħ ta' vettura jehtieg li dan il-bejgħ ikun sar permezz ta' skrittura. L-attur isostni li din l-iskrittura saret pero' ma pproducihiex. Naturalment, il-konvenut li jsostni li ma sarx dan il-bejgħ ma kienx mistenni li jipproduciha hu, avolja l-attur xehed li l-iskrittura għaddiha f'idejn l-appellant. L-appellant ukoll jixhed li kienu jinghatawlu ricevuti mal-pagament li kien jagħmel l-appellat u li fl-aħħar meta allura suppost li kien hallas l-ammont bilanċjali kollu, kien inghata mill-appellat ricevuta għall-ammont shih. Ricevuti illi huma ukoll prova dokumentarja li setgħet forsi sservi bhala prova tal-bejgħ u tissodisfa l-vot bhala formalita' ta' l-iskrittura, imma anke dawn l-irċevuti baqghu ma gewx prodotti;

Issa hu veru li jidher li l-ħsieb ta' l-attur meta xtara t-*truck* mingħand Darmanin bil-ħsieb li jbiegħu lil terzi, f'dan il-każ lill-konvenut appellat, kellu l-intenzjoni li jagħmel dan b'mod li jigi evitat li jhallas il-boll fuq it-trasferiment. Għall-precizjoni, il-boll fuq it-trasferiment bejnu u bejn Darmanin u mhux bejn Darmanin u l-konvenut appellat, li naturalment kien lest li jhallsu l-konvenut, kif fil-fatt hallsu. Sewwa jinghad li l-konvenut mhux biss issottoskriva għal din l-evazjoni tal-*fisco* imma effettivament attwaha meta bl-aġir qarrieqi tiegħu rnexxielu jikkonvinci lil Darmanin idawwar fuq ismu t-*transfer* tat-*truck* u dana direttament

u jaqbeż in-negozju intermedju li kien sar bejn l-attur u l-istess Darmanin. Hu ovvju allura li japplika l-prinċipju fundamentali li hadd ma jista' jiehu vantaġġ mit-turpitudini tiegħu stess. Dan appartni l-konsegwenza legali li jekk l-evażjoni tal-boll tinfiċċja l-att sal-punt li tirrendih null u għalhekk l-obbligazzjoni ma tohloq l-ebda effetti fil-ligi, hu ovvju li f'sitwazzjoni simili kollox għandu jirriverti għall-posizzjoni li kienet qabel ma seħħ il-kuntratt inficijat. Dan ifisser illi l-konvenut kien ikollu jirritorna t-truck lill-attur u jieħu lura l-akkont ta' Lm200 (mitejn lira Maltija) li jirrizulta li hallas. Dan mhux fattibbli jekk xejn anke għaliex it-truck kien legalment u jkun baqa' tas-socjeta' rappreżentata minn Darmanin. Hu ukoll fatt li l-appellat qatt ma seta' jittrasferixxi t-truck peress li l-vettura kienet għadha rreġistrata fuq isem dan Darmanin. Dan ma jfissirx, pero', illi l-appellant kellu xi dritt li japproprja għalih innifsu l-pagamenti magħmula mill-appellat għas-saldu tal-prezz tat-truck lil Darmanin jew li bis-saħħa tagħhom jakkwista f'ismu t-truck. Hu f'dan is-sens li trid tinqara ċ-ċitazzjoni li, anke jekk mhux redatta f'termini għal kollox feliċi, tista' bla diffikulta' tintfiehemi illi l-attur qed iharrek għall-pagament lura ta' l-ammont li jirrappreżenta l-bilanċ tal-prezz tat-truck dovut lilu mill-konvenut u li akkwistah permezz ta' l-operat ta' l-istess attur mingħand terzi. Una volta wiehed ikun a konoxxenza x'għara, fil-fatt, iċ-ċitazzjoni tiegħu x-xejra ta' azzjoni għal rifiżjoni ta' arrikkiment indebitu a skapitu ta' l-attur. Għall-konvenut li pprovoka l-azzjoni bl-aġir tiegħu dan kollu huwa aktar minn ċar u ma setax ma jifhimx, meta rċieva l-att ta' ċ-ċitazzjoni, x'kien qed jintalab minnu b'dak l-att. Il-Qorti tqis allura l-frazi "prezz ta' vettura" wara l-kliem "l-ammont pretiż" fiċ-ċitazzjoni bħala deskrittiva ta' l-origini tal-kreditu aktar milli tat-titolu li bih l-attur kien qed jippretendi li hu lilu dovut. Sa hawn l-atti jistgħu jiġu salvati bla wisq diffikulta'.

Għal dawn il-motivi, il-Qorti tiegħad l-appell, bl-ispejjeż taż-

